

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်
နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ
၂၀၁၁ ခုနှစ်၊ စကားရပ်များ အစားထိုးခြင်းဆိုင်ရာ ဥပဒေ
(နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ ဥပဒေအမှတ် ၁၁ /၂၀၁၁)
၁၃၇၂ ခုနှစ်၊ ပြာသိုလဆန်း ၈ ရက်
(၂၀၁၁ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီလ ၂၇ ရက်)

နိဒါန်း

ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေ ပုဒ်မ ၄၄၃ တွင် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံ ဥပဒေ အကောင်အထည်ဖော်ရေးအတွက် ကြိုတင်ဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်သည့် လုပ်ငန်းရပ်များကို နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီကဆောင်ရွက်ပေးရန် ပြဋ္ဌာန်းထားသည့်အလျောက် နိုင်ငံတော်၏ ဥပဒေပြုရေး၊အုပ်ချုပ်ရေးနှင့် တရားစီရင်ရေးဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများကိုချောမွေ့စွာ ဆောင်ရွက် နိုင်ရန် လည်းကောင်း၊ လွှတ်တော်အသီးသီး ပေါ်ပေါက်လာသည့်အခါတွင် ဆောင်ရွက်ရန်ရှိသော လုပ်ငန်း များကို ဆောင်ရွက် နိုင်ရန်လည်းကောင်း၊ ကြိုတင်ဆောင်ရွက်ရမည့် လုပ်ငန်းရပ်များကို ဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက် နိုင်ရန်လည်းကောင်း သက်ဆိုင်ရာ ဥပဒေများကို ပြဋ္ဌာန်းရန် လိုအပ်လာပါသည်။

သို့ဖြစ်ပါ၍ နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီသည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေအရ ဖွဲ့စည်းမည့် နိုင်ငံတော်အဖွဲ့အစည်းအဆင့်ဆင့်၏ စကားရပ် များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ လိုက်လျောညီထွေဖြစ်စေရန်အလို့ငှာ ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေပုဒ်မ ၄၄၃ အရ ဤဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

အခန်း(၁)

အမည်နှင့်စတင်အာဏာတည်ခြင်း

- ၁။ (က) ဤဥပဒေကို ၂၀၁၁ ခုနှစ်၊ စကားရပ်များအစားထိုးခြင်းဆိုင်ရာဥပဒေ ဟုခေါ်တွင်စေ ရမည်။
- (ခ) ဤဥပဒေသည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေအာဏာ တည်သည့် နေ့မှ အာဏာစတင်၍ အာဏာတည်စေရမည်။

အခန်း(၂)

စကားရပ်များအစားထိုးခြင်း

၂။ တည်ဆဲဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ ကြေငြာချက်များ၊ အမိန့်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များနှင့် လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများတွင်ပါရှိသော အောက်ပါ စကားရပ်များကို ဖော်ပြပါအတိုင်းဆီလျော်အောင် အစားထိုးပြီးဖြစ်သည်ဟု မှတ်ယူရမည်။ သို့ရာတွင်

ဤသို့ အစားထိုးခြင်းသည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေနှင့် တည်ဆဲ ဥပဒေများက အပ်နှင်းထားသော လုပ်ငန်းတာဝန်များနှင့်ဆီလျော်သရွေ့သာဖြစ်စေရမည်-

- (က) "ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာ နိုင်ငံတော်"၊
- (ခ) "နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "နိုင်ငံတော်သမ္မတ"၊
- (ဂ) "နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "နိုင်ငံတော်သမ္မတ" သို့မဟုတ် "ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့"၊
- (ဃ) "အစိုးရအဖွဲ့" သို့မဟုတ် "အစိုးရ"ဆိုသည့် စကားရပ်အစား"ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့" သို့မဟုတ် "ပြည်ထောင်စုအစိုးရ"၊
- (င) "ဝန်ကြီးဌာန"ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဌာန" ၊
- (စ) "ဝန်ကြီး" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး"၊
- (ဆ) "တရားရုံးချုပ်" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုတရားလွှတ်တော်ချုပ်"၊
- (ဇ) "တရားသူကြီးချုပ်" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုတရားသူကြီးချုပ်"၊
- (ဈ) "တရားရုံးချုပ်တရားသူကြီး" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "ပြည်ထောင်စုတရား လွှတ်တော်ချုပ် တရားသူကြီး"၊
- (ည) တရားစီရင်ရေးကိစ္စအလို့ငှာ "ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းတရားရုံး" ဆိုသည့် စကားရပ် အစား" တိုင်းဒေသကြီး သို့မဟုတ် ပြည်နယ်တရားလွှတ်တော်"၊
- (ဋ) "ရှေ့နေချုပ်" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား" ပြည်ထောင်စုရှေ့နေချုပ်"၊
- (ဌ) "စာရင်းစစ်ချုပ်" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား" ပြည်ထောင်စုစာရင်းစစ်ချုပ်"၊
- (ဍ) "ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား" ပြည်ထောင်စုရာထူးဝန် အဖွဲ့"၊
- (ဎ) "ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့ဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား" ပြည်ထောင်စု ရာထူးဝန်အဖွဲ့ဥက္ကဋ္ဌ"၊
- (ဏ) "ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့ အဖွဲ့ဝင်" ဆိုသည့်စကားရပ်အစား" ပြည်ထောင်စု ရာထူးဝန်အဖွဲ့ အဖွဲ့ဝင်"၊
- (တ) "ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းအေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "တိုင်းဒေသကြီး သို့မဟုတ် ပြည်နယ်အစိုးရအဖွဲ့"၊
- (ထ) "ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းအေးချမ်းသာယာရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "တိုင်းဒေသကြီး သို့မဟုတ် ပြည်နယ်ဝန်ကြီးချုပ်"၊

- (ဒ) "ခရိုင် အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ" သို့မဟုတ် ခရိုင်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့်စကားရပ်အစား "ခရိုင်အထွေထွေ အုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန အုပ်ချုပ်ရေးမှူး"၊
- (ဓ) "မြို့နယ်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ" သို့မဟုတ် မြို့နယ်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့် စကားရပ်အစား "မြို့နယ် အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန အုပ်ချုပ်ရေးမှူး"၊
- (န) "ရပ်ကွက် သို့မဟုတ် ကျေးရွာအုပ်စု အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ" သို့မဟုတ် ရပ်ကွက် သို့မဟုတ် ကျေးရွာအုပ်စု အေးချမ်းသာယာရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ" ဆိုသည့်စကားရပ်အစား " ရပ်ကွက် သို့မဟုတ် ကျေးရွာအုပ်စု အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန အုပ်ချုပ်ရေးမှူး"။

(ပုံ) သန်းရွှေ

ဗိုလ်ချုပ်မှူးကြီး

ဥက္ကဋ္ဌ

နိုင်ငံတော်အေးချမ်းသာယာရေးနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေးကောင်စီ